

Poland-Obrowo: Street-lighting maintenance services**OJ S 140/2022 22/07/2022****Contract award notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Obrowo

National registration number: PL613

Postal address: ul. Aleja Lipowa 27, 87-126 Obrowo

Town: Obrowo

NUTS code: PL Polska

Postal code: 87-126

Country: Poland

Contact person: Dawid Głowacki

E-mail: przetargi@obrowo.pl

Telephone: +48 566786022

Fax: +48 566786022

Internet address(es):Main address: www.obrowo.pl**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

„Świadczenie kompleksowej usługi oświetlenia wraz z modernizacją punktów świetlnych na terenie Gminy Obrowo”

Reference number: RliFZ.271.8.2022.KRDG

II.1.2. Main CPV code

50232100 Street-lighting maintenance services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest „Świadczenie kompleksowej usługi oświetlenia wraz z modernizacją punktów świetlnych na terenie Gminy Obrowo”.

II.1.6.

Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 2 277 177,60 PLN

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL613 Bydgosko-toruński

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest „Świadczenie kompleksowej usługi oświetlenia wraz z modernizacją punktów świetlnych na terenie Gminy Obrowo”, w szczególności zakres zadania obejmuje:

a) wykonywanie Usługi Kompleksowej przy wykorzystaniu posiadanej Infrastruktury oraz Majątku Zamawiającego;

b) utrzymanie posiadanej Infrastruktury wykorzystywanej do wykonywania Usługi Kompleksowej

c) w dobrym stanie technicznym, umożliwiającym świadczenie Usługi Kompleksowej o należytej jakości na zasadach ciągłych, w tym przeprowadzania napraw, remontów lub wymiany awaryjnej poszczególnych urządzeń wchodzących w skład tej Infrastruktury, w zakresie, w jakim zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz wedle najlepszej profesjonalnej wiedzy Wykonawcy i ustalonych zwyczajów, jest to niezbędne dla prawidłowego funkcjonowania Infrastruktury;

e) utrzymanie Majątku Zamawiającego wykorzystywanego do wykonywania Usługi Kompleksowej w dobrym stanie technicznym, umożliwiającym świadczenie Usługi Kompleksowej o należytej jakości na zasadach ciągłych, w tym przeprowadzania napraw, wymiany awaryjnej poszczególnych urządzeń wchodzących w skład tej Infrastruktury, w zakresie, w jakim zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz wedle najlepszej profesjonalnej wiedzy Wykonawcy i ustalonych zwyczajów, jest to niezbędne dla prawidłowego funkcjonowania Majątku Zamawiającego;

g) bieżącego monitorowania sprawności Infrastruktury;

h) zapewnienie oświetlenia w obszarze funkcjonowania Infrastruktury i Majątku Zamawiającego zgodnie z Załącznikami nr 2, w porze od zmierzchu do godz. 24.00 oraz od godz. 4.00 do świtu, z możliwością redukcji strumienia świetlnego w godzinach obniżonego ruchu na drogach;

i) wykonania Usługi Modernizacji, w postaci wymiany 899 opraw oświetleniowych Wykonawcy, na oprawy LED, wraz z osprzętem (tj. przewody, zabezpieczenia, zaciski). Oprawy oświetleniowe po wykonaniu modernizacji zostaną własnością Energa Oświetlenie Sp. z o.o. Szczegółowy zakres modernizacji znajduje się w Załączniku nr 2 do niniejszej Umowy.

j) wykonania Usługi Modernizacji, w postaci wymiany 4 opraw oświetleniowych Zamawiającego, na oprawy LED, wraz z osprzętem (tj. przewody, zabezpieczenia, zaciski). Oprawy oświetleniowe po wykonaniu modernizacji zostaną własnością Zamawiającego. Szczegółowy zakres modernizacji znajduje się w Załączniku nr 2 do niniejszej Umowy.

2. Termin realizacji usługi: 01.04.2023 r. do 31.03.2027 r.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

- The works, supplies or services can be provided only by a particular economic operator for the following reason:
 - protection of exclusive rights, including intellectual property rights

Explanation:

Podstawę prawną zastosowania trybu zamówienia z wolnej ręki zgodnie z ustawą z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz.U. 2021 r. poz. 1129 ze zm.) stanowi art. 214 ust. 1 pkt 1.

Obowiązkiem gmin jest finansowanie zadań własnych w zakresie oświetlenia ulic, dróg i innych otwartych terenów publicznych na terenie Gminy Obrowo urządzeniami oświetleniowymi wg ustawy o samorządzie gminnym z dnia 8 marca 1990 r. oraz ustawy z dnia 10 kwietnia 1997 r. Prawo energetyczne. Aby zrealizować usługi w zakresie oświetlenia ulic, dróg i innych otwartych terenów publicznych urządzeniami oświetleniowymi znajdującymi się w obrębie granic Gminy Obrowo, gmina musi posiadać zgodę właściciela urządzeń oświetleniowych tj. Energa Oświetlenie Sp. z o.o., na świadczenie usługi konserwacji oświetlenia ulicznego, przez innego wykonawcę niż Energa Oświetlenie Sp. z o.o. Właściciel pismem z dnia 12.05.2022 r. nie wyraził zgody na prowadzenie konserwacji oświetlenia ulic, placów i dróg publicznych na terenie Gminy Obrowo i będącego na majątku Energa Oświetlenie Sp. z o.o. przez inne podmioty niż Energa Oświetlenie Sp. z o.o. Specyfika i funkcjonalne powiązania sieci energetycznych nie pozwalają na prowadzenie na nich prac eksploatacyjnych i ruchowych przez podmioty zewnętrzne. Ponieważ sieci abonenckie (dostarczające energię elektryczną na potrzeby komunalne i gospodarcze) są integralnie powiązane z sieciami oświetlenia ulicznego (np. przewody zasilające i sterujące oświetlenia są prowadzone jako wspólne) usuwanie awarii, wyłączenia, zabiegi eksploatacyjne urządzeń i elementów oświetlenia ulicznego mają bezpośredni wpływ na dostawy energii elektrycznej w sieciach abonenckich za które odpowiada dostawca. Ponadto Energa Oświetlenie Sp. z o.o. jako właściciel i najemca infrastruktury nie może nie mieć wpływu na dokonywanie specjalistycznych i odpowiedzialnych prac na jej majątku. Oczywistym jest, że każdy właściciel - zgodnie z treścią art. 140 Kodeksu cywilnego - może korzystać ze swojej rzeczy z wyłączeniem innych osób. Ponadto Energa Oświetlenie Sp. z o.o. jako właściciel infrastruktury oświetleniowej pismem z dnia 12.05.2022 r. nie wyraził zgody na zakup i dostawę energii elektrycznej do urządzeń oświetleniowych należących do Energa Oświetlenie Sp. z o.o. na terenie gminy Obrowo. Zgodnie z treścią prawa własności określoną w art. 140 ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny, gmina nie będąca właścicielem infrastruktury oświetleniowej, nie może bez zgody właściciela urządzeń organizować przetargów na dostawę energii elektrycznej do celów oświetleniowych oraz na konserwację tej infrastruktury energetycznej.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 114-322461](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

04/07/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Energa Oświetlenia Sp. z o.o.

National registration number: 58512332055

Postal address: ul. Rzemieślnicza 17/19

Town: Sopot

NUTS code: PL633 Trójmiejski

Postal code: 87-855

Country: Poland

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 2 168 740,32 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 00-676

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy PZP.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 PZP oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wnosi się w terminie:
 - 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
7. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia
8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy PZP, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy niniejszego rozdziału nie stanowią inaczej.
10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".
11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy PZP, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.
12. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: 02-676
Town: ul. Postępu 17a
Postal code: Warszawa
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587840

VI.5. Date of dispatch of this notice
19/07/2022